

# Trẻ Em 5-11 Tuổi Hiện Đã Đủ Điều Kiện Chích Ngừa!

Vắc xin COVID-19 Pfizer-BioNTech™ hiện dành cho tất cả mọi người từ 5 tuổi trở lên. Xem thông tin bên dưới để tìm hiểu về lý do nên chích ngừa cho trẻ em, các yêu cầu về khả năng đủ điều kiện và các lựa chọn chích ngừa hiện có.



## Vắc xin COVID-19 là cách tốt nhất để:

- ✓ Tránh bệnh nặng và phải nhập viện.
- ✓ Giúp trẻ an toàn hơn khi đến trường và tránh phải cách ly sau khi tiếp xúc.
- ✓ Tiếp tục tham gia một cách an toàn vào các hoạt động của trường như thể thao và câu lạc bộ.
- ✓ Chấm dứt đại dịch COVID-19.

## Nếu không được chích ngừa COVID-19, trẻ em có nhiều khả năng:

- ✗ Bị nhiễm virus gây ra COVID-19.
- ✗ Bị bệnh do nhiễm COVID-19 và trẻ em dưới 12 tuổi không đủ điều kiện để được [điều trị bằng kháng thể đơn dòng](#).
- ✗ Có các biến chứng cả ngắn hạn và dài hạn do COVID-19.
- ✗ Lây COVID-19 cho những người khác.

## Sự thật về vắc xin COVID-19 cho trẻ em từ 5-11 tuổi

- Yêu cầu một phần ba liều lượng vắc-xin COVID-19 Pfizer-BioNTech™ (Pfizer™) so với người lớn.
- Sử dụng kim nhỏ hơn, được thiết kế đặc biệt cho trẻ em.
- Liều vắc-xin Pfizer™ thứ hai sẽ được chích ba tuần sau liều đầu tiên.

## Quá trình phát triển vắc xin COVID-19 cho trẻ em

- Bao gồm phát triển [ba giai đoạn thử nghiệm lâm sàng](#) để đảm bảo vắc xin an toàn và hiệu quả.
- Được Cục Quản Lý Thực Phẩm và Dược Phẩm Hoa Kỳ (FDA) chấp thuận bằng cách đánh giá kết quả của các thử nghiệm lâm sàng đó.
- Tiếp tục sử dụng một số [hệ thống theo dõi](#) để theo dõi vắc xin và đảm bảo sự an toàn của chúng.

Để biết thêm thông tin về vắc xin COVID-19, vui lòng truy cập:

**[coronavirus-sd.com/vaccine](https://coronavirus-sd.com/vaccine)**



# Các hạng mục cần thiết khi chích ngừa

## Có mặt Cha Mẹ/Người Giám Hộ

- Cha mẹ/người giám hộ xác định trẻ vị thành niên và xác minh tuổi của các em (*không cần thêm giấy tờ tùy thân*).
- Cha mẹ/người giám hộ có thể trả lời các câu hỏi y tế và **trực tiếp** đưa ra sự đồng ý.

## Có mặt Người Chăm Sóc Liên Quan

- Người Chăm Sóc Liên Quan phải hoàn thành [Biểu Mẫu Tuyên Thệ của Người Chăm Sóc \(Việt\)](#) (có thể điền tại chỗ nếu cần).
- Người Chăm Sóc Liên Quan có thể xác nhận danh tính và tuổi của trẻ (*không cần thêm giấy tờ tùy thân*).
- Người Chăm Sóc Liên Quan có thể trả lời các câu hỏi y tế và **trực tiếp** đưa ra sự đồng ý.
- Tờ Thông Tin cho Người Nhận và Người Chăm Sóc [Tiếng Anh](#) | [Việt](#)

## Trẻ vị thành niên không có người đi kèm HOẶC đi kèm với người lớn không phải là họ hàng

- Trẻ vị thành niên phải đặt lịch hẹn qua trang web [MyTurn.ca.gov](http://MyTurn.ca.gov) để được chích ngừa.
- Thông tin và tuổi của trẻ vị thành niên được cung cấp khi lên lịch cuộc hẹn trong [My Turn](#).
- Trẻ vị thành niên hoặc người lớn phải xuất trình [Biểu Mẫu Đồng Ý cho Trẻ Vị Thành Niên \(Việt\)](#) do cha mẹ/người giám hộ điền.
- Trẻ vị thành niên phải mang theo giấy tờ tùy thân có ảnh và giấy tờ chứng minh độ tuổi.

## Tìm một địa điểm chích ngừa ở Quận San Diego

- [Lịch sự kiện xét nghiệm, chích ngừa và tiếp cận cộng đồng](#)
- [Lịch chích ngừa theo ngày](#)

## Tìm hiểu thêm

- [Trang web về vắc xin COVID-19 của CDC cho trẻ em và thiếu niên](#)
- [Trang web về vắc xin của Quận San Diego](#)

Để biết thêm thông tin về vắc xin COVID-19, vui lòng truy cập:

**coronavirus-sd.com/vaccine**

